

PFAFF

953

953-H

Unterklassen-Ausstattung

Subclass parts

Composition des sous-classes

Composición de las subclases

Unterklassen-Ubersicht
Table of subclasses
Table des sous-classes
Tabla de subclases

PFAFF 953

Unterklasse Subclass Sous-classe Subclase	-H-6/01 (-900/..)	-8/01 (-900/..)	-34/01 (-900/..)
Arbeitsgang Operation Opération Operación	Für allgemeine Näharbeiten. Standardform des Teilesatzes. For ordinary sewing operations. Standard part set. Travaux d'utilité courante. Jeu de pièces standard. Para trabajos de costura en general. Juego de piezas estándar.	Universalteilesatz, zum Nähen mittlerer Materialien. Universal part set for sewing medium-weight materials. Jeu de pièces universel, pour matières moyennes. Juego de piezas universal para coser géneros semipesados.	Zum Nähen feiner Materialien. Standardform des Teilesatz. For sewing light fabrics. Standard-size parts set. Pour la couture de matières fines. Jeu de pièces standard. Para coser materiales finos. Juego de piezas estándar.
Ausführung Model Version Tipo de máquina	CN	B	AN3,5
Nadelstange Needle bar Barre à aiguille Barra de aguja	91-174 543-91	91-069 794 91	91-069 794-91
Stoffschieber <input type="checkbox"/> 4 Feed dog Griffe Transportador inferior	91-047 816-04	91-059 392-05	91-059 872-05
Stichplatte <input type="checkbox"/> 4 Needle plate Plaque à aiguille Placa de aguja	91-158 429-24	91-158 887-25 91-150 052-25 <input type="checkbox"/> 90/32	91-150 437-25 91-150 085-04 <input type="checkbox"/> 90/32
Nähfuß <input type="checkbox"/> 4 Presser foot Pied presseur Pie prensatelas	91-051 736-23	91-155 599-21	91-051 742-23

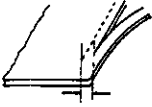
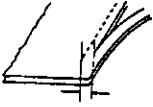
Unterklassen-Übersicht

Table of subclasses

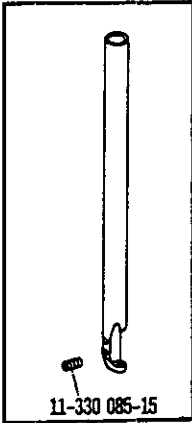
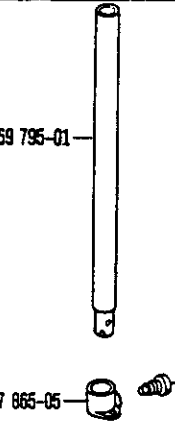
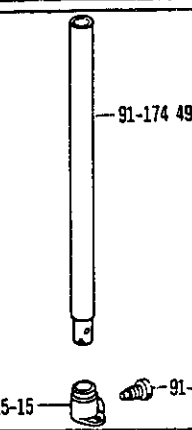
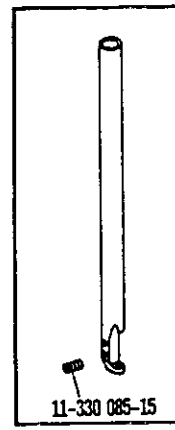




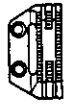
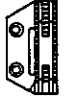
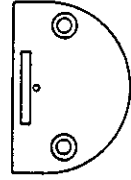
Table des sous-classes




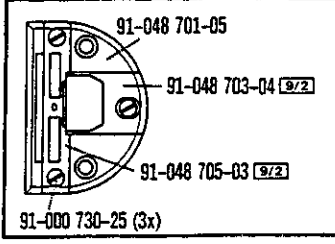







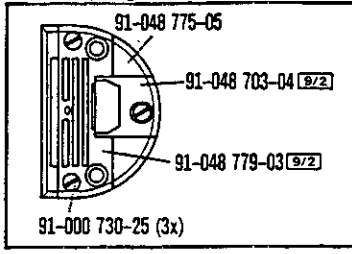



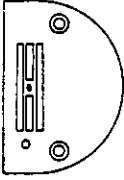

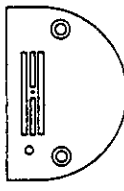

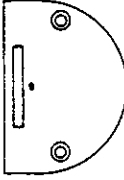

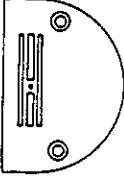

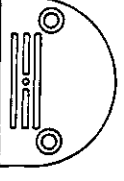

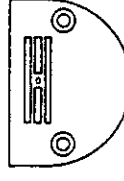



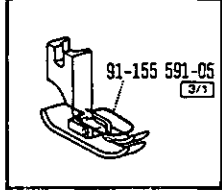


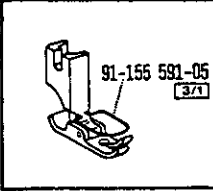




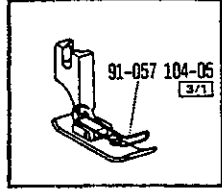


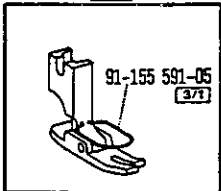

Tabla de subclases



PFAFF 953

Unterklasse Subclass Sous-classe Subclase	-731/01-6/01	-731/01-6/01 (-900/..)	-944/01 (-900/..)	-H-944/01 (-900/..)
Arbeitsgang Operation Opération Operación			Für Stepparbeiten an Schuhschäften und sonstigen Lederwaren mittels Rollfuß. For sewing operations on shoe uppers and other leather articles; machine equipped with roller presser. Pour les piqûres sur tiges de chaussures et sur d'autres articles en cuir. Comprend un pied à roulette. Para trabajos de aparado en cortes de calzado y demás artículos de cuero mediante pie rodante.	Für Stepparbeiten an Schuhschäften und sonstigen Lederwaren mittels Rollfuß. For sewing operations on shoe uppers and other leather articles; machine equipped with roller presser. Pour les piqûres sur tiges de chaussures et sur d'autres articles en cuir. Comprend un pied à roulette. Para trabajos de aparado en cortes de calzado y demás artículos de cuero mediante pie rodante.
Ausführung Model Version Tipo de máquina	B	B	A;B	CN
Schneidabstand in mm Trimming margin in mm Distance de coupe en mm Margen de corte en mm	2,5 - 12,0	4,0 - 12,0		
Nadelstange Needle bar Barre à aiguille Barra de aguja	91-069 571-92	91-069 571-92	91-069 571-92	91-174 835-92
Stoffschieber ⁴ Feed dog Griffe Transportador inferior	91-047 464-04 ^{9/2} ⁹ = 2,5 - 8,0 mm 91-047 293-04 ^{9/2} ⁹ = 10,0; 12,0 mm	91-047 464-04 ^{9/2} ⁹ = 4,0 - 8,0 mm 91-047 293-04 ^{9/2} ⁹ = 10,0; 12,0 mm	91-047 260-04	91-047 260-04
Stichplatte ⁴ Needle plate Plaque à aiguille Placa de aguja	91-048 704-93 ^{9/2} ⁹ = 2,5 - 7,0 mm 91-048 778-93 ^{9/2} ⁹ = 8,0 - 12,0 mm	91-048 704-93 ^{9/2} ⁹ = 4,0 - 7,0 mm 91-048 778-93 ^{9/2} ⁹ = 8,0 - 12,0 mm	91-048 673-23	91-150 197-04
Nähfuß ⁴ Presser foot Pied presseur Pie prensatejas	91-054 338-03 ^{9/2}	91-054 338-03 ^{9/2}		
Rollfuß ⁴ Presser foot Pied à roulette Pie rodante			91-051 155-93	91-051 155-93
Messer ^{9/2} Knife Couteau Cuchilla	91-169 395-04 x 7 ⁹ = 2,5 - 5,0 mm 91-150 560-04 x 9 ⁹ = 6,0 - 12,0 mm	91-169 395-04 x 7 ⁹ = 4,0 - 5,0 mm 91-150 560-04 x 9 ⁹ = 6,0 - 12,0 mm		

⁴ siehe Erläuterungen Register 0
see explanations in section 0
voir légende registre 0
ver explicaciones del registro 0

 <p>11-330 085-15</p>	<p>91-069 571-92</p> <p>-731/01-6/01 -731/01-6/01 (-900/..) -944/01 (-900/..)</p>	 <p>91-069 795-01</p> <p>91-167 865-05</p> <p>91-701 179-15</p>	<p>91-069 794-91</p> <p>-8/01 (-900/..) -34/01 (-900/..)</p>
 <p>91-174 490-01</p> <p>91-174 915-15</p> <p>91-701 179-15</p>	<p>91-174 543-91</p> <p>-H-6/01 (-900/..)</p>	 <p>11-330 085-15</p>	<p>91-174 835-92</p> <p>-H-944/01 (-900/..)</p>
<p>91-047 260-04 <input type="checkbox"/></p>  <p>-944/01 (-900/..) -H-944/01 (-900/..)</p>	<p>91-047 293-04 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/></p> <p><input type="checkbox"/> = 10,0 mm; 12,0 mm</p>  <p>-731/01-6/01 (-900/..)</p>	<p>91-047 464-04 <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/></p> <p><input type="checkbox"/> = 2,5 - 8,0 mm</p>  <p>-731/01-6/01 <input type="checkbox"/> = 2,5 - 8,0 mm -731/01-6/01 (-900/..) <input type="checkbox"/> = 4,0 - 8,0 mm</p>	<p>91-047 816-04 <input type="checkbox"/></p>  <p>-H-6/01 (-900/..)</p>
<p>91-059 392-05 <input type="checkbox"/></p>  <p>-8/01 (-900/..)</p>	<p>91-059 872-05 <input type="checkbox"/></p>  <p>-34/01 (-900/..)</p>	<p>91-048 673-24 <input type="checkbox"/></p>  <p>-944/01 (-900/..)</p>	

<p>91-048 704-93    = 2,5 - 7,0 mm</p>  <p>91-048 701-05 91-048 703-04  91-048 705-03  91-000 730-25 (3x)</p> <p>-731/01-6/01  = 2,5 - 7,0 mm -731/01-6/01 (-900/..)  = 4,0 - 7,0 mm</p>		<p>91-048 778-93    = 8,0 - 12,0 mm</p>  <p>91-048 775-05 91-048 703-04  91-048 779-03  91-000 730-25 (3x)</p> <p>-731/01-6/01 -731/01-6/01 (-900/..)</p>	
<p>91-150 052-25 </p>  <p>-8/01-900/57-972/33</p>	<p>91-150 085-04 </p>  <p>-34/01-900/57-972/33</p>	<p>91-150 197-04 </p>  <p>-H-944/01 (-900/..)</p>	<p>91-150 437-25 </p>  <p>-34/01 (-900/..)</p>
<p>91-158 429-24 </p>  <p>-H-6/01 (-900/..)</p>	<p>91-158 887-25 </p>  <p>-8/01 (-900/..)</p>	<p>91-051 155-93 </p>  <p>-944/01 (-900/..) -H-944/01 (-900/..)</p>	<p>91-051 736-23 </p>  <p>91-155 591-05 </p> <p>-H-6/01 (-900/..)</p>
<p>91-051 742-23 </p>  <p>91-155 591-05 </p> <p>-34/01 (-900/..)</p>	<p>91-054 338-03    = 2,5 - 12,0 mm</p>  <p>91-057 104-05 </p> <p>-731/01-6/01 (-900/..)</p>	<p>91-155 599-21 </p>  <p>91-155 591-05 </p> <p>-8/01 (-900/..)</p>	

<p> 91-169 395-04 x 7 $\left[\frac{9}{2} \right]$ $\left[9 \right] = 2,5 - 5,0 \text{ mm}$ </p>  <p> -731/01-6/01 $\left[9 \right] = 2,5 - 5,0 \text{ mm}$ -731/01-6/01 (-900/..) $\left[9 \right] = 4,0 - 5,0 \text{ mm}$ </p>	<p> 91-170 560-04 x 9 $\left[\frac{9}{2} \right]$ $\left[9 \right] = 6,0 - 12,0 \text{ mm}$ </p>  <p> -731/01-6/01 (-900/..) </p>		